

## ЭКОЛОГИЧЕСКАЯ ПОЛИТИКА И ПОЛИТИКА В ОБЛАСТИ МЕНЕДЖМЕНТА ОХРАНЫ ЗДОРОВЬЯ И БЕЗОПАСНОСТИ ТРУДА ДП «КОНТЕЙНЕРНЫЙ ТЕРМИНАЛ ОДЕССА»

Дочерним Предприятием «КОНТЕЙНЕРНЫЙ ТЕРМИНАЛ ОДЕССА» компании «ЭЙЧ ЭЙЧ ЭЛ ЭЙ ИНТЕРНЕТНЛ ГМБХ» (далее ДП «КТО») разработана, документирована, внедрена и поддерживается интегрированная система менеджмента (ИСМ), соответствующая целям компании, учитывающая контекст деятельности компании и построенная на основании международных стандартов ISO 14001:2015, ISO 45001:2018, всех применимых требований действующего законодательства Украины, а также соответствующих положений международного законодательства в сфере охраны окружающей природной среды.

ДП «КТО» признает, что производственная деятельность контейнерного терминала оказывает влияние на окружающую среду и безопасность персонала, и осознает значимость ответственности, которая включает в себя задачи охраны труда и окружающей среды, а также мероприятия, направленные на обеспечение учета интересов местных сообществ и социальную ответственность. ДП «КТО» стремится к соблюдению всех лучших мировых практик в этой области и берет на себя обязательство на постоянной основе минимизировать негативное влияние на окружающую природную и производственную среду, и достичь лидирующих позиций в области устойчивого экологического и социального менеджмента путем распространения и внедрения экологической политики и политики в области охраны здоровья и безопасности труда во все аспекты операционной деятельности ДП «КТО» на территории Одесского морского торгового порта, а также обеспечивать соблюдение и защиту трудовых и иных прав сотрудников ДП «КТО».

Руководство ДП «КТО» осознает свою ответственность перед жителями города, работниками компании за сохранение жизни и здоровья людей, предотвращение аварий и пожаров, ценит жизнь человека и его здоровье превыше экономических результатов, а также проявляет заботу о будущих поколениях, обеспечивая сохранение безопасной окружающей среды, повышения качества жизни, реализуя деятельность по обеспечению гигиены и безопасности труда, охраны здоровья, защиты прав человека как обязательные условия достижения своих целей и неотъемлемую часть реализации настоящей Политики.

Политика компании состоит из принципов и совокупности правил предприятия, следуя которым ДП «КТО» осуществляет свою деятельность, отвечающую требованиям национального законодательства и стремящуюся к максимальному выполнению международных стандартов, в частности:

### в отношении экологических целей и принципов:

- соблюдение обязательных законодательных требований и нормативно-правовых актов в области охраны труда и окружающей среды, реализация принципов Комплаенс;
- повышение эффективности использования ресурсов (электроэнергии, топлива, воды, материалов и т. д.);
- контроль и мониторинг эмиссий вредных и опасных веществ, шумового и другого физического воздействия в рамках компетенции предприятия;
- контроль и мониторинг поверхностного слоя морской воды в операционной акватории ДП «КТО»;
- повышение безопасности при обращении с опасными грузами, хранением и использованием химических веществ;
- снижение антропогенного влияния производственной деятельности компании на окружающую природную среду;
- уменьшение объемов размещения отходов производства в природной среде;
- усовершенствование системы по предупреждению загрязнения окружающей природной среды;
- своевременную и качественную ликвидацию последствий при возникновении возможных аварийных ситуаций;
- повышение безопасности при обращении с опасными и неопасными отходами, включая их последующую передачу на переработку, повторное использование и утилизацию.

**в отношении охраны труда, здоровья и обеспечения техники безопасности:**

- создание безопасных условий на рабочих местах;
- поддержание и совершенствование системы предотвращения аварийных/чрезвычайных ситуаций и мер реагирования на них;
- обеспечение и обновление средств индивидуальной защиты персонала и соответствующее обучение применению СИЗ;
- документальное оформление и прозрачная отчетность об авариях, аварийной обстановке и профессиональных заболеваниях сотрудников;
- надлежащее использование потенциально опасных химических веществ и неукоснительное соблюдение правил в соответствии с паспортами безопасности.

Руководство ДП «КТО» обеспечивает распространение данной политики на всех работников, подрядчиков, субподрядчиков и другие третьи стороны, находящихся или выполняющих работы на терминале, в отношении охраны окружающей среды, а также гигиены и безопасности труда в рамках компетенции компании и требований действующего законодательства Украины.

**Реализуется Политика посредством следующих мероприятий в области Системы экологического менеджмента (СЭМ) и Системы менеджмента охраны здоровья и безопасности труда (СМОЗиБТ):**

- обеспечения выполнения ежегодных мониторинговых исследований по определению влияния производственной деятельности компании на состояние объектов окружающей природной среды;
- ведения профилактической работы, направленной на снижение риска возникновения аварийных ситуаций;
- проведения идентификации и оценки экологических аспектов;
- проведение идентификации опасностей и оценки производственных рисков;
- внедрение и поддержание процессов по определению рисков и возможностей, связанных с существенными экологическими аспектами, существенными производственными рисками, законодательными требованиями, а также с учетом факторов контекста деятельности компании и потребностей и ожиданий заинтересованных сторон;
- ознакомления и соблюдения требований ИСМ компании всеми его работниками;
- поддержания в компании высокого уровня экологической культуры и культуры в области безопасности и охраны труда;
- своевременного выявления и адекватного управления всеми существенными экологическими аспектами для обеспечения соответствующего уровня экологической безопасности;
- своевременного выявления и адекватного управления на постоянной основе всеми существенными производственными и иными рисками для обеспечения соответствующего уровня показателей в области охраны здоровья и безопасности труда;
- обеспечение возможности любому лицу, выполняющему работу под управлением компании, вносить свой вклад в постоянное улучшение Политики и интегрированной системы менеджмента компании в области экологии, гигиены и безопасности труда;
- регулярного информирования персонала компании, подрядчиков и других заинтересованных сторон в отношении существенных экологических аспектов деятельности, а также существенных производственных рисков;
- оперативного реагирования на информацию и жалобы населения, связанные с загрязнением окружающей природной среды;
- своевременного пересмотра, корректировки и совершенствования настоящей Политики и интегрированной системы менеджмента компании в области экологии, гигиены и безопасности труда;
- обеспечение доступности и открытости политики в области интегрированной системы менеджмента всему персоналу компании, заказчиков, подрядных организаций.
- внедрение и поддержание соответствующей кадровой политики для управления трудовыми отношениями, обеспечения надлежащих условий труда и найма.

Руководство ДП «КТО» обеспечивает наличие ресурсов, необходимых для функционирования и постоянного совершенствования интегрированной системы менеджмента в соответствии с данной Политикой.

Генеральный директор  
ДП «КТО»



А.А. Коккин  
14 января 2020

## ЕКОЛОГІЧНА ПОЛІТИКА ТА ПОЛІТИКА В ОБЛАСТІ МЕНЕДЖМЕНТУ ОХОРОНИ ЗДОРОВ'Я ТА БЕЗПЕКИ ПРАЦІ ДП «КОНТЕЙНЕРНИЙ ТЕРМІНАЛ ОДЕСА»

Дочірнім Підприємством «КОНТЕЙНЕРНИЙ ТЕРМІНАЛ ОДЕСА» компанії «ЕЙЧ ЕЙЧ ЕЛ ЕЙ ІНТЕРНЕТШНЛ ГМБХ» (далі ДП "КТО") розроблена, документована, впроваджена та підтримується інтегрована система менеджменту (ІСМ), що відповідає цілям компанії, враховує контекст діяльності компанії та побудована на підставі міжнародних стандартів ISO 14001:2015, ISO 45001:2018, усіх застосовних вимог чинного законодавства України, а також відповідних положень міжнародного законодавства у сфері охорони навколишнього природного середовища.

ДП "КТО" визнає, що виробнича діяльність контейнерного терміналу впливає на навколишнє середовище та безпеку персоналу, і усвідомлює вагомість відповідальності, яка охоплює задачі охорони праці та навколишнього середовища, а також заходи, спрямовані на забезпечення врахування інтересів місцевих спільнот і соціальну відповідальність. ДП «КТО» прагне до дотримання всіх кращих світових практик у цій галузі та бере на себе зобов'язання на постійній основі мінімізувати негативний вплив на навколишнє природне і виробниче середовище, і досягти провідних позицій в галузі сталого екологічного та соціального менеджменту шляхом поширення і впровадження екологічної політики та політики в галузі охорони здоров'я та безпеки праці в усі аспекти операційної діяльності ДП «КТО» на території Одеського морського торговельного порту, а також забезпечувати дотримання і захист трудових та інших прав співробітників ДП «КТО».

Керівництво ДП "КТО" усвідомлює свою відповідальність перед мешканцями міста, працівниками компанії за збереження життя і здоров'я людей, запобігання аваріям і пожежам, цінне життя людини і її здоров'я понад економічні результати, а також піклується про майбутні покоління, забезпечуючи збереження безпечного навколишнього середовища, підвищення якості життя, реалізуючи діяльність щодо забезпечення гігієни та безпеки праці, охорони здоров'я, захисту прав людини, як обов'язкові умови досягнення своїх цілей і невід'ємну частину реалізації цієї Політики.

Політика компанії складається з принципів і сукупності правил підприємства, додержуючись яких ДП «КТО» здійснює свою діяльність, що відповідає вимогам національного законодавства та прагне до максимального виконання міжнародних стандартів, зокрема:

### щодо екологічних цілей та принципів:

- дотримання обов'язкових законодавчих вимог і нормативно-правових актів в галузі охорони праці та навколишнього середовища, реалізація принципів Комплаєнс;
- підвищення ефективності використання ресурсів (електроенергії, палива, води, матеріалів і т.п.);
- контроль та моніторинг емісій шкідливих і небезпечних речовин, шумового та іншого фізичного впливу в рамках компетенції підприємства;
- контроль та моніторинг поверхневого шару морської води в операційній акваторії ДП «КТО»;
- підвищення безпеки при поводженні з небезпечними вантажами, зберіганні і використанні хімічних речовин;
- зниження антропогенного впливу виробничої діяльності компанії на навколишнє природне середовище;
- зменшення обсягів розміщення відходів виробництва в природному середовищі;
- удосконалення системи щодо запобігання забрудненню навколишнього природного середовища;
- своєчасну та якісну ліквідацію наслідків при виникненні можливих аварійних ситуацій.
- підвищення безпеки при поводженні з небезпечними і безпечними відходами, включаючи їх подальшу передачу на переробку, повторне використання та утилізацію.

### щодо охорони праці, здоров'я та забезпечення техніки безпеки:

- створення безпечних умов на робочих місцях;
- підтримка і вдосконалення системи запобігання аварійних / надзвичайних ситуацій та заходів реагування на них;
- забезпечення і оновлення засобів індивідуального захисту персоналу і відповідне навчання

- застосуванню ЗІЗ;
- документальне оформлення та прозора звітність про аварії, аварійні умови та професійні захворювання працівників;
- належне використання потенційно небезпечних хімічних речовин і неухильне дотримання правил відповідно до паспортів безпеки.

Керівництво ДП "КТО" забезпечує поширення даної політики на всіх працівників, підрядників, субпідрядників та інші треті сторони, які перебувають або виконують роботи на терміналі, щодо охорони навколишнього середовища, а також гігієни і безпеки праці в рамках компетенції компанії та вимог чинного законодавства України.

**Реалізується Політика за допомогою наступних заходів в області Системи екологічного менеджменту (СЕМ) та Системи менеджменту охорони здоров'я та безпеки праці (СМОЗіБП):**

- забезпечення виконання щорічних моніторингових досліджень щодо визначення впливу виробничої діяльності компанії на стан об'єктів навколишнього природного середовища;
- ведення профілактичної роботи, спрямованої на зниження ризику виникнення аварійних ситуацій;
- проведення ідентифікації та оцінки екологічних аспектів;
- проведення ідентифікації небезпек і оцінки виробничих ризиків;
- запровадження та підтримання процесів з визначення ризиків та можливостей, пов'язаних з істотними екологічними аспектами, істотними виробничими ризиками, законодавчими вимогами, а також з урахуванням факторів контексту діяльності компанії та потреб і очікувань зацікавлених сторін;
- ознайомлення та дотримання вимог ІСМ компанії усіма її працівниками;
- підтримання в компанії високого рівня екологічної культури і культури в області безпеки та охорони праці;
- своєчасного виявлення та адекватного управління всіма істотними екологічними аспектами для забезпечення відповідного рівня екологічної безпеки;
- забезпечення можливості будь-якій особі, що виконує роботу під керівництвом компанії, вносити свій вклад в постійне поліпшення Політики та інтегрованої системи менеджменту компанії в області екології, гігієни та безпеки праці;
- своєчасного виявлення та адекватного управління на постійній основі всіма істотними виробничими та іншими ризиками для забезпечення відповідного рівня показників в області охорони здоров'я і безпеки праці;
- регулярного інформування персоналу компанії, підрядників та інших зацікавлених сторін щодо істотних екологічних аспектів діяльності, а також істотних виробничих ризиків;
- оперативного реагування на інформацію та скарги населення, пов'язані з забрудненням навколишнього природного середовища;
- своєчасного перегляду, коригування та вдосконалення цієї Політики та інтегрованої системи менеджменту компанії в області екології, гігієни та безпеки праці;
- забезпечення доступності та відкритості політики в області інтегрованої системи менеджменту всьому персоналу компанії, замовникам, підрядним організаціям;
- впровадження та підтримання відповідної кадрової політики для управління трудовими відносинами, забезпечення належних умов праці та найму.

Керівництво ДП «КТО» забезпечує наявність ресурсів, необхідних для функціонування і постійного вдосконалення інтегрованої системи менеджменту згідно з цією політикою.

Генеральний директор  
ДП «КТО»



А.О. Коккін  
14 січня 2020